

## II

(Nelegislatīvi akti)

## REGULAS

## KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) Nr. 1352/2013

(2013. gada 4. decembris),

## ar ko izveido veidlapas, kuras paredzētas Eiropas Parlamenta un Padomes Regulā (ES) Nr. 608/2013 par muitas darbu intelektuālā īpašuma tiesību īstenošanā

EIROPAS KOMISIJA,

- (3) Lai nodrošinātu vienādus nosacījumus pieprasījuma un pagarināšanas lūguma iesniegšanai, būtu jāizveido standarta veidlapas.

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

- (4) Minētajām standarta veidlapām būtu jāaizstāj veidlapas, kas paredzētas Komisijas Regulā (EK) Nr. 1891/2004<sup>(3)</sup>, ar ko īsteno Padomes Regulu (EK) Nr. 1383/2003<sup>(4)</sup>, kuru atceļ ar Regulu (ES) Nr. 608/2013.

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes 2013. gada 12. jūnija Regulu (ES) Nr. 608/2013 par muitas darbu intelektuālā īpašuma tiesību īstenošanā un ar ko atceļ Padomes Regulu (EK) Nr. 1383/2003<sup>(1)</sup>, un jo īpaši tās 6. panta 1. punktu un 12. panta 7. punktu,

- (5) Tādēļ būtu jāatceļ Regula (EK) Nr. 1891/2004.

pēc apspriešanās ar Eiropas Datu aizsardzības uzraudzītāju,

- (6) Regulu (ES) Nr. 608/2013 piemēro no 2014. gada 1. janvāra, un tādēļ šī regula būtu jāpiemēro no tās pašas dienas.

tā kā:

- (7) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar atzinumu, ko sniegusi Regulas (ES) Nr. 608/2013 34. panta 1. punktā minētā Muitas kodeksa komiteja,

- (1) Regulā (ES) Nr. 608/2013 ir paredzēti nosacījumi un procedūras muitas dienestu rīcībai gadījumos, kad preces, par kurām ir aizdomas, ka ar tām pārkāpj intelektuālā īpašuma tiesības, ir pakļautas vai tām vajadzētu būt pakļautām muitas uzraudzībai vai muitas kontrolei saskaņā ar Padomes Regulu (EEK) Nr. 2913/92<sup>(2)</sup>.

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

## 1. pants

1. Regulas (ES) Nr. 608/2013 6. pantā minētais pieprasījums muitas dienestiem rīkoties attiecībā uz precēm, par kurām ir aizdomas, ka ar tām tiek pārkāptas intelektuālā īpašuma tiesības (pieprasījums), ir jāiesniedz, izmantojot veidlapu šīs regulas I pielikumā.

- (2) Saskaņā ar Regulu (ES) Nr. 608/2013 personas un vienības, kas ir tiesīgas to darīt, kompetentajai muitas nodaļai var iesniegt pieprasījumu, ar kuru lūdz muitas dienestiem rīkoties saistībā ar minētajām precēm (turpmāk "pieprasījums"), un var arī lūgt pagarināt muitas dienestu rīcībai paredzēto laikposmu attiecībā uz iepriekš apstiprinātu pieprasījumu (turpmāk "pagarināšanas lūgums").

- (3) Komisijas 2004. gada 21. oktobra Regula (EK) Nr. 1891/2004, ar ko paredz piemērošanas noteikumus Padomes Regulai (EK) Nr. 1383/2003 par muitas rīcību attiecībā uz precēm, par kurām ir aizdomas, ka tās pārkāpj atsevišķas intelektuālā īpašuma tiesības, un pasākumiem, ko veic attiecībā uz precēm, kas ir pārkāpušas šādas tiesības (OV L 328, 30.10.2004., 16. lpp.).

<sup>(1)</sup> OV L 181, 29.6.2013., 15. lpp.

<sup>(2)</sup> Padomes 1992. gada 12. oktobra Regula (EEK) Nr. 2913/92 par Kopienas Muitas kodeksa izveidi (OV L 302, 19.10.1992., 1. lpp.).

- (4) Padomes 2003. gada 22. jūlija Regula (EK) Nr. 1383/2003 par muitas rīcību attiecībā uz precēm, par kurām ir aizdomas, ka tās pārkāpj atsevišķas intelektuālā īpašuma tiesības, un pasākumiem, ko veic attiecībā uz precēm, kas ir pārkāpušas šādas tiesības (OV L 196, 2.8.2003., 7. lpp.).

2. Regulas (ES) Nr. 608/2013 12. pantā minētais lūgums pagarināt laikposmu, kurā muitas dienestiem jārikojas (pagarināšanas lūgums), ir jāiesniedz, izmantojot veidlapu šīs regulas II pielikumā.

3. I un II pielikumā paredzētās veidlapas ir jāaizpilda saskaņā ar skaidrojumiem par aizpildīšanu, kas izklāstīti III pielikumā.

*2. pants*

Neskarot Regulas (ES) Nr. 608/2013 5. panta 6. punktu, šīs regulas I un II pielikumā paredzētās veidlapas vajadzības gadījumā var salasāmi aizpildīt rokrakstā.

Minētajās veidlapās nedrīkst būt dzēsumi, pārrakstīti vārdi vai citi labojumi, un tām ir jābūt divos eksemplāros.

Rokrakstā aizpildītie pieprasījumi ir jāaizpilda ar tintes pildspalvu, drukātiem burtiem.

*3. pants*

Ar šo atceļ Regulu (EK) Nr. 1891/2004.

*4. pants*

Šī regula stājas spēkā divdesmitajā dienā pēc tās publicēšanas Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī.

To piemēro no 2014. gada 1. janvāra.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2013. gada 4. decembrī

Komisijas vārdā –  
priekšsēdētājs  
José Manuel BARROSO

*I PIELIKUMS*

**EIROPAS SAVIENĪBA – PIEPRASĪJUMS RĪKOTIES**

<b>KOMPETENTĀS MUITAS NODALĀS KOPIJA</b>	<b>1</b>	<p>1. Pieprasītājs Vārds un uzvārds vai nosaukums (*): Adrese (*): Pilsēta (*): Pasta indekss: Valsts (*): EORI numurs: Nodokļu maksātāja identifikācijas numurs: Valsts reģistrācijas numurs: Tālrunis: (+) Mobilais tālrunis: (+) Fakss: (+) E-pasts: Tīmekļa vietne:</p>	<p><b>Dienesta vajadzībām</b> Saņemšanas datums</p>
		<p>Pieprasījuma reģistrācijas numurs</p>	<p style="text-align: center;"><b>INTELEKTUĀLĀ ĪPAŠUMA TIESĪBAS</b> <b>PIEPRASĪJUMS MUITAS DIENESTIEM RĪKOTIES</b> saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 608/2013 6. pantu</p> <p>2 (*). Pieprasījums Savienībā <input type="checkbox"/> Pieprasījums dalībvalstī <input type="checkbox"/></p>
		<p>3 (*). Pieprasītāja statuss</p> <p><input type="checkbox"/> Tiesību subjekts <input type="checkbox"/> Ražotāju grupa, kuru produktiem ir ģeogrāfiskās izcelsmes norāde, vai šādu grupu pārstāvis</p> <p><input type="checkbox"/> Persona vai vienība, kurai ir atļauts izmantot IĻ tiesības <input type="checkbox"/> Saimnieciskās darbības veicējs, kas ir tiesīgs izmantot ģeogrāfiskās izcelsmes norādi</p> <p><input type="checkbox"/> IĻ kolektīvo tiesību pārvaldes iestāde <input type="checkbox"/> Par ģeogrāfiskās norādes pārbaudēm atbildīgā organizācija vai iestāde</p> <p><input type="checkbox"/> Profesionālās aizstāvības iestāde <input type="checkbox"/> Ekskluzīvas licences valdītājs attiecībā uz divām vai vairāk dalībvalstīm</p>	
	<b>1</b>	<p>4. Pārstāvis, kas pieprasītāja vārdā iesniedz pieprasījumu Uzņēmums: Vārds un uzvārds vai nosaukums (*): Adrese (*): Pilsēta (*): Pasta indekss: Valsts (*): Tālrunis: (+) Mobilais tālrunis: (+) Fakss: (+)</p> <p><input type="checkbox"/> Pierādījumi par pārstāvja pilnvarām rīkotos ir pievienoti</p>	
		<p>5 (*). Tiesību veids, par kuru ir iesniegts pieprasījums</p> <p><input type="checkbox"/> Valsts preču zīme (NTM) <input type="checkbox"/> Ģeogrāfiskās izcelsmes norāde / cilmes vietas nosaukums:</p> <p><input type="checkbox"/> Kopienas preču zīme (CTM) <input type="checkbox"/> lauksaimniecības produktiem un pārtikas produktiem (CGIP)</p> <p><input type="checkbox"/> Starptautiska reģistrēta preču zīme (ITM) <input type="checkbox"/> vīnam (CGIW)</p> <p><input type="checkbox"/> Reģistrēts valsts dizainparaugs (ND) <input type="checkbox"/> aromatizētiem vīna kokteiļiem (CGIA)</p> <p><input type="checkbox"/> Reģistrēts valsts dizainparaugs (ND) <input type="checkbox"/> stipriem alkoholiskiem dzērieniem (CGIS)</p> <p><input type="checkbox"/> Neregistrēts Kopienas dizainparaugs (CDU) <input type="checkbox"/> citiem produktiem (NGI)</p> <p><input type="checkbox"/> Starptautisks reģistrēts dizainparaugs (ICD) <input type="checkbox"/> kā minēts nolīgumos starp Savienību un trešām valstīm (CGIL)</p> <p><input type="checkbox"/> Autortiesības un blakustiesības (NCPR) <input type="checkbox"/> Tiesības uz augu šķirņu aizsardzību:</p> <p><input type="checkbox"/> Komerčnosaukums (NTN) <input type="checkbox"/> valsts (NPVR)</p> <p><input type="checkbox"/> Pusvadītāju izstrādājumu topogrāfija (NTSP) <input type="checkbox"/> Kopiena (CPVR)</p> <p><input type="checkbox"/> Patents, kā paredzēts valsts tiesību aktos (NPT) <input type="checkbox"/> Papildu aizsardzības sertifikāts:</p> <p><input type="checkbox"/> Patents, kā paredzēts Savienības tiesību aktos (UPT) <input type="checkbox"/> zālēm (SPCM)</p> <p><input type="checkbox"/> Funkcionālais modelis (NUM) <input type="checkbox"/> augu aizsardzības līdzekļiem (SPCP)</p>	
		<p>6 (*). Dalībvalsts vai dalībvalstis (ja iesniegts pieprasījums Savienībā), kurās tiek pieprasīta muitas rīcība</p> <p><input type="checkbox"/> VISAS DALĪBVALSTIS <input type="checkbox"/> BE <input type="checkbox"/> BG <input type="checkbox"/> CZ <input type="checkbox"/> DK <input type="checkbox"/> DE <input type="checkbox"/> EE <input type="checkbox"/> IE <input type="checkbox"/> EL <input type="checkbox"/> ES <input type="checkbox"/> FR <input type="checkbox"/> HR <input type="checkbox"/> IT <input type="checkbox"/> CY <input type="checkbox"/> LV <input type="checkbox"/> LT <input type="checkbox"/> LU <input type="checkbox"/> HU <input type="checkbox"/> MT <input type="checkbox"/> NL <input type="checkbox"/> AT <input type="checkbox"/> PL <input type="checkbox"/> PT <input type="checkbox"/> RO <input type="checkbox"/> SI <input type="checkbox"/> SK <input type="checkbox"/> FI <input type="checkbox"/> SE <input type="checkbox"/> UK</p>	
		<p>7. Pārstāvis juridiskos jautājumos Uzņēmums: Vārds un uzvārds vai nosaukums (*): Adrese (*): Pilsēta (*): Pasta indekss: Valsts (*): Tālrunis: (+) Mobilais tālrunis: (+) Fakss: (+) E-pasts: Tīmekļa vietne:</p>	<p>8. Pārstāvis tehniskos jautājumos Uzņēmums: Vārds un uzvārds vai nosaukums (*): Adrese (*): Pilsēta (*): Pasta indekss: Valsts (*): Tālrunis: (+) Mobilais tālrunis: (+) Fakss: (+) E-pasts: Tīmekļa vietne:</p>
		<p>9. Ja iesniegts pieprasījums Savienībā, dati par pieprasītāja iecelto pārstāvi juridiskos un tehniskos jautājumos ir norādīti pielikumā Nr. ....</p>	
		<p>10. Mazo sūtījumu procedūra</p> <p><input type="checkbox"/> Es pieprasu izmantot Regulas (ES) Nr. 608/2013 26. pantā minēto procedūru un piekrtu segt izmaksas – ja muitas dienesti to pieprasa – saistībā ar preču iznīcināšanu saskaņā ar minēto procedūru.</p>	

(\* ) šie ir obligātie lauki, kas ir jāaizpilda

(+) ir jāaizpilda vismaz viens no šiem laukiem

11 (*). Tiesību saraksts, par kurām ir iesniegts pieprasījums					
Nr.	Tiesību veids	Reģistrācijas numurs	Reģistrācijas datums	Beigu termiņš	Preču saraksts, uz kurām attiecas tiesības
Turpmākas tiesības skatīt pielikumā Nr. ...				<input type="checkbox"/> Ierobežotas pieejamības informācija	
Autentiskās preces					
12. Informācija par precēm (*) IĻ tiesību Nr.: Preču apraksts*: (*)  KN tarīfa numurs: Muitas vērtība: Eiropas vidējā tirgus vērtība: Valsts tirgus vērtība:				<input type="checkbox"/> Ierobežotas pieejamības informācija	
				<input type="checkbox"/> Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...	
13. Precēm raksturīgās iezīmes (*) Atrašanās vieta uz precēm (*): Apraksts (*):				<input type="checkbox"/> Ierobežotas pieejamības informācija	
				<input type="checkbox"/> Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...	
14. Ražošanas vieta (*) Valsts: Uzņēmums: Adrese: Pilsēta:				<input type="checkbox"/> Ierobežotas pieejamības informācija	
				<input type="checkbox"/> Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...	
15. Iesaistītie uzņēmumi (*) Loma: Vārds un uzvārds vai nosaukums (*): Adrese: Pilsēta:				<input type="checkbox"/> Ierobežotas pieejamības informācija	
				<input type="checkbox"/> Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...	
16. Tirgotāji (*)				<input type="checkbox"/> Ierobežotas pieejamības informācija	
				<input type="checkbox"/> Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...	
17. Informācija par preču muižošanu un izplatīšanu				<input type="checkbox"/> Ierobežotas pieejamības informācija	
				<input type="checkbox"/> Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...	
18. Iepakojumi				<input type="checkbox"/> Ierobežotas pieejamības informācija	
Iepakojumu veids: Vienību skaits iepakojumā: Apraksts (tostarp raksturīgās iezīmes):				<input type="checkbox"/> Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...	
19. Pavaddokumenti				<input type="checkbox"/> Ierobežotas pieejamības informācija	
Dokumenta veids: Apraksts:				<input type="checkbox"/> Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...	

Parkāpuma preces

20. Informācija par precēm IĻ tiesību Nr.: Preču apraksts:  KN tarifa numurs: Minimālā vērtība:	<input type="checkbox"/> Ierobežotas pieejamības informācija  <input type="checkbox"/> Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...
21. Precēm raksturīgās iezīmes Atrašanās vieta uz precēm: Apraksts:	<input type="checkbox"/> Ierobežotas pieejamības informācija  <input type="checkbox"/> Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...
22. Ražošanas vieta Valsts: Uzņēmums: Adrese: Pilsēta:	<input type="checkbox"/> Ierobežotas pieejamības informācija  <input type="checkbox"/> Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...
23. Iesaistītie uzņēmumi Loma: Vārds un uzvārds vai nosaukums: Adrese: Pilsēta:	<input type="checkbox"/> Ierobežotas pieejamības informācija  <input type="checkbox"/> Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...
24. Tirdzotāji	<input type="checkbox"/> Ierobežotas pieejamības informācija  <input type="checkbox"/> Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...
25. Informācija par preču izplatīšanu	<input type="checkbox"/> Ierobežotas pieejamības informācija  <input type="checkbox"/> Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...
26. Iepakojumi Iepakojumu veids: Vienību skaits iepakojumā: Apraksts (tostarp raksturīgās iezīmes):	<input type="checkbox"/> Ierobežotas pieejamības informācija  <input type="checkbox"/> Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...
27. Pavaddokumenti Dokumenta veids: Apraksts:	<input type="checkbox"/> Ierobežotas pieejamības informācija  <input type="checkbox"/> Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...

28. Papildu informācija  Ierobežotas pieejamības informācija

Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...

29. Apliecinājums

Parakstot es apņemos:

- nekavējoties paziņot kompetentajai muitas nodaļai, kas apstiprinājusi šo pieprasījumu, par jebkādam izmaiņām informācijā, kuru esmu sniedzis šajā pieprasījumā vai pielikumos, atbilstoši Regulas (ES) Nr. 608/2013 15. pantam,
- nosūtīt kompetentajai muitas nodaļai, kura apstiprinājusi pieprasījumu, jebkuru atjauninātu informāciju, kas minēta Regulas (ES) Nr. 608/2013 6. panta 3. punkta g), h) vai i) apakšpunktā un kas svarīga analīzei un novērtējumam, kuru muitas dienesti veic, lai noteiktu šajā pieteikumā ietverto intelektuālā īpašuma tiesību pārkāpuma risku,
- uzņemties atbildību saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 608/2013 28. pantā minētajiem nosacījumiem un segt izmaksas, kā minēts Regulas (ES) Nr. 608/2013 29. pantā.

Es piekrītu, ka Eiropas Komisija un dalībvalstis var apstrādāt visus šajā pieprasījumā iesniegtos datus.

30. Paraksts (\*)

Datums (DD.MM.GGGG.)

Pieprasītāja paraksts

Vieta

Vārds, uzvārds (drukātiem burtiem)

**Dienesta vajadzībām**

Muitas dienestu lēmums (Regulas (ES) Nr. 608/2013 2. iedaļas izpratnē)

- Pieprasījums ir pilnībā apstiprināts.
- Pieprasījums ir daļēji apstiprināts (apstiprinātās tiesības skatīt pievienotajā sarakstā).

Pieņemšanas datums (DD.MM.GGGG.)

Paraksts un zīmogs

Kompetentā muitas nodaļa

Pieprasījuma laikposma beigu termiņš:

laikposma, kurā muitas dienestiem jārīkojas, pagarināšanas lūgums kompetentajai muitas nodaļai ir jāsaņem vismaz 30 darba dienas pirms laikposma beigu termiņa.

- Pieprasījums ir noraidīts.

Pielikumā ir motivēts lēmums ar daļēja vai pilnīga noraidījuma iemesliem un informācija par lēmuma pārsūdzēšanas kārtību.

Datums (DD.MM.GGGG.)

Paraksts un zīmogs

Kompetentā muitas nodaļa

## Personas datu aizsardzība un centrālā datubāze pieprasījumu rīkoties apstrādei.

Ja Eiropas Komisija apstrādā personas datus, kas iekļauti šajā pieprasījumā rīkoties, piemēro Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (EK) Nr. 45/2001 par fizisku personu aizsardzību attiecībā uz personas datu apstrādi Kopienas iestādēs un struktūrās un par šādu datu brīvu apriti. Ja kompetentais dalībvalsts muitas dienests apstrādā personas datus, kas iekļauti šajā pieprasījumā rīkoties, piemēro valsts tiesību aktus, ar kuriem īsteno Direktīvu 95/46/EK.

Pieprasījumā rīkoties iekļauto personas datu apstrādes mērķis ir intelektuālā īpašuma tiesību īstenošana, ko muitas dienesti Savienībā veic saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes 2013. gada 12. jūnija Regulu (ES) Nr. 608/2013 par muitas darbu intelektuālā īpašuma tiesību īstenošanā.

Par datu apstrādi atbildīgā persona attiecībā uz datu apstrādi centrālajā datubāzē ir valsts kompetentā muitas nodaļa, kurā ir iesniegts pieprasījums. Kompetento muitas nodaļu saraksts ir publicēts Komisijas tīmekļa vietnē:

[http://ec.europa.eu/taxation\\_customs/customs/customs\\_controls/counterfeit\\_piracy/right\\_holders/index\\_en.htm](http://ec.europa.eu/taxation_customs/customs/customs_controls/counterfeit_piracy/right_holders/index_en.htm).

Piekluve visiem šajā pieprasījumā iekļautajiem personas datiem tiek piešķirta muitas dienestiem dalībvalstīs un Komisijai, izmantojot lietotājevārdu/paroli.

Personas dati, kas ir daļa no ierobežotas pieejamības informācijas, būs pieejami, izmantojot lietotājevārdu/paroli, tikai to dalībvalstu muitas dienestiem, kuras atzīmētas pieprasījuma 6. ailē.

Saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 608/2013 22. pantu, neskarot piemērojamos noteikumus par datu aizsardzību Savienībā un nolūkā veicināt tādu preču starptautiskās tirdzniecības izskaušanu, ar kurām tiek pārkāptas intelektuālā īpašuma tiesības, Komisija un dalībvalstu muitas dienesti var veikt pieprasījumā iekļauto personas datu un informācijas apmaiņu ar attiecīgajām iestādēm trešās valstīs.

Datu laukos, kas atzīmēti ar \*, un vismaz vienā no datu laukiem, kas atzīmēti ar "+", informācija ir jāsniedz obligāti. Ja šie obligātie dati nav sniegti, pieprasījums tiek noraidīts.

Datu subjektam ir tiesības piekļūt ar viņu saistītiem personas datiem, kas tiks apstrādāti centrālajā datubāzē, un vajadzības gadījumā viņam ir tiesības labot, dzēst vai bloķēt minētos personas datus saskaņā ar Regulu (EK) Nr. 45/2001 vai valsts tiesību aktiem, ar kuriem īsteno Direktīvu 95/46/EK.

Visi lūgumi saistībā ar piekļuvi, labošanu, dzēšanu vai bloķēšanu ir jāiesniedz kompetentajai muitas nodaļai, kurā ir iesniegts pieprasījums, un šai nodaļai minētie lūgumi ir jāapstrādā.

Personas datu apstrādes nolūkā īstenojot intelektuālā īpašuma tiesības juridiskais pamats ir Eiropas Parlamenta un Padomes 2013. gada 12. jūnija Regula (ES) Nr. 608/2013 par muitas darbu intelektuālā īpašuma tiesību īstenošanā.

Personas datus neglabā ilgāk par sešiem mēnešiem pēc tam, kad ir atcelts lēmums par pieprasījuma apstiprināšanu vai kad ir beidzies attiecīgais laikposms, kurā muitas dienestiem jārīkojas. Apstiprinot pieprasījumu, kompetentā muitas nodaļa nosaka minēto laikposmu, un tas nepārsniedz vienu gadu, skaitot no nākamās dienas pēc tā lēmuma pieņemšanas, ar kuru apstiprina pieprasījumu. Tomēr, ja muitas dienestiem ir paziņots par to, ka ir uzsāktas procedūras, lai noteiktu, vai ir noticis pārkāpums saistībā ar pieprasījumā norādītajām precēm, personas datus glabā sešus mēnešus pēc procedūru pabeigšanas.

Strīdu gadījumā sūdzības var iesniegt attiecīgajai valsts datu aizsardzības iestādei. Valsts datu aizsardzības iestāžu kontaktinformācija ir pieejama Eiropas Komisijas Tieslietu ģenerāldirektorāta tīmekļa vietnē ([http://ec.europa.eu/justice/data-protection/bodies/authorities/eu/index\\_en.htm#h2-1](http://ec.europa.eu/justice/data-protection/bodies/authorities/eu/index_en.htm#h2-1)). Ja sūdzība attiecas uz Eiropas Komisijas veikto personas datu apstrādi, tā jāiesniedz Eiropas Datu aizsardzības uzraudzītājam (<http://www.edps.europa.eu/EDPSWEB/>).



**EIROPAS SAVIENĪBA – PIEPRASĪJUMS RĪKOTIES**

<b>2</b>	1. Pieprasītājs Vārds un uzvārds vai nosaukums (*): Adrese (*): Pilsēta (*): Pasta indekss: Valsts (*): EORI numurs: Nodokļu maksātāja identifikācijas numurs: Valsts reģistrācijas numurs: Tālrunis: (+) Mobilais tālrunis: (+) Fakss: (+) E-pasts: Tīmekļa vietne:	<b>Dienesta vajadzībām</b> Saņemšanas datums
		Pieprasījuma reģistrācijas numurs
<b>PIEPRASĪTĀJA KOPIJA</b>		<b>INTELEKTUĀLĀ ĪPAŠUMA TIESĪBAS</b> <b>PIEPRASĪJUMS MUITAS DIENESTIEM RĪKOTIES</b> saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 608/2013 6. pantu
		2 (*). Pieprasījums Savienībā <input type="checkbox"/> Pieprasījums dalībvalstī <input type="checkbox"/>
	3 (*). Pieprasītāja statuss <input type="checkbox"/> Tiesību subjekts <input type="checkbox"/> Persona vai vienība, kurai ir atļauts izmantot IĪ tiesības <input type="checkbox"/> IĪ kolektīvo tiesību pārvaldes iestāde <input type="checkbox"/> Profesionālās aizstāvības iestāde	<input type="checkbox"/> Ražotāju grupa, kuru produktiem ir ģeogrāfiskās izcelsmes norāde, vai šādu grupu pārstāvis <input type="checkbox"/> Saimnieciskās darbības veicējs, kas ir tiesīgs izmantot ģeogrāfiskās izcelsmes norādi <input type="checkbox"/> Par ģeogrāfiskās norādes pārbaudēm atbildīgā organizācija vai iestāde <input type="checkbox"/> Ekskluzīvas licences valdītājs attiecībā uz divām vai vairāk dalībvalstīm
	4. Pārstāvis, kas pieprasītāja vārdā iesniedz pieprasījumu Uzņēmums: Vārds un uzvārds vai nosaukums (*): Adrese (*): Pilsēta (*): Pasta indekss: Valsts (*): Tālrunis: (+) Mobilais tālrunis: (+) Fakss: (+)	<input type="checkbox"/> Pierādījumi par pārstāvja pilnvarām rīkoties ir pievienoti
	5 (*). Tiesību veids, par kuru ir iesniegts pieprasījums <input type="checkbox"/> Valsts preču zīme (NTM) <input type="checkbox"/> Kopienas preču zīme (CTM) <input type="checkbox"/> Starptautiska reģistrēta preču zīme (ITM) <input type="checkbox"/> Reģistrēts valsts dizainparaugs (ND) <input type="checkbox"/> Reģistrēts valsts dizainparaugs (ND) <input type="checkbox"/> Neregistrēts Kopienas dizainparaugs (CDU) <input type="checkbox"/> Starptautisks reģistrēts dizainparaugs (ICD) <input type="checkbox"/> Autortiesības un blakustiesības (NCPR) <input type="checkbox"/> Komerccosaukums (NTN) <input type="checkbox"/> Pusvadītāju izstrādājumu topogrāfija (NTSP) <input type="checkbox"/> Patents, kā paredzēts valsts tiesību aktos (NPT) <input type="checkbox"/> Patents, kā paredzēts Savienības tiesību aktos (UPT) <input type="checkbox"/> Funkcionālais modelis (NUM)	Ģeogrāfiskās izcelsmes norāde / cilmes vietas nosaukums: <input type="checkbox"/> lauksaimniecības produktiem un pārtikas produktiem (CGIP) <input type="checkbox"/> vīnam (CGIW) <input type="checkbox"/> aromatizētiem vīna kokteiļiem (CGIA) <input type="checkbox"/> stipriem alkoholiskiem dzērieniem (CGIS) <input type="checkbox"/> citiem produktiem (NGI) <input type="checkbox"/> kā minēts nolīgumos starp Savienību un trešām valstīm (CGIL) Tiesības uz augu šķirņu aizsardzību: <input type="checkbox"/> valsts (NPVR) <input type="checkbox"/> Kopiena (CPVR) Papildu aizsardzības sertifikāts: <input type="checkbox"/> zālēm (SPCM) <input type="checkbox"/> augu aizsardzības līdzekļiem (SPCP)
	6 (*). Dalībvalsts vai dalībvalstis (ja iesniegts pieprasījums Savienībā), kurās tiek pieprasīta muitas rīcība <input type="checkbox"/> VISAS DALĪBVALSTIS <input type="checkbox"/> BE <input type="checkbox"/> BG <input type="checkbox"/> CZ <input type="checkbox"/> DK <input type="checkbox"/> DE <input type="checkbox"/> EE <input type="checkbox"/> IE <input type="checkbox"/> EL <input type="checkbox"/> ES <input type="checkbox"/> FR <input type="checkbox"/> HR <input type="checkbox"/> IT <input type="checkbox"/> CY <input type="checkbox"/> LV <input type="checkbox"/> LT <input type="checkbox"/> LU <input type="checkbox"/> HU <input type="checkbox"/> MT <input type="checkbox"/> NL <input type="checkbox"/> AT <input type="checkbox"/> PL <input type="checkbox"/> PT <input type="checkbox"/> RO <input type="checkbox"/> SI <input type="checkbox"/> SK <input type="checkbox"/> FI <input type="checkbox"/> SE <input type="checkbox"/> UK	
	7. Pārstāvis juridiskos jautājumos Uzņēmums: Vārds un uzvārds vai nosaukums (*): Adrese (*): Pilsēta (*): Pasta indekss: Valsts (*): Tālrunis: (+) Mobilais tālrunis: (+) Fakss: (+) E-pasts: Tīmekļa vietne:	8. Pārstāvis tehniskos jautājumos Uzņēmums: Vārds un uzvārds vai nosaukums (*): Adrese (*): Pilsēta (*): Pasta indekss: Valsts (*): Tālrunis: (+) Mobilais tālrunis: (+) Fakss: (+) E-pasts: Tīmekļa vietne:
	9. Ja iesniegts pieprasījums Savienībā, dati par pieprasītāja iecelto pārstāvi juridiskos un tehniskos jautājumos ir norādīti pielikumā Nr. ....	
	10. Mazo sūtījumu procedūra <input type="checkbox"/> Es pieprasu izmantot Regulas (ES) Nr. 608/2013 26. pantā minēto procedūru un piekrtu segt izmaksas – ja muitas dienesti to pieprasa – saistībā ar preču iznīcināšanu saskaņā ar minēto procedūru.	

(\* ) šie ir obligātie lauki, kas ir jāaizpilda

(+) ir jāaizpilda vismaz viens no šiem laukiem

11 (*). Tiesību saraksts, par kurām ir iesniegts pieprasījums					
Nr.	Tiesību veids	Reģistrācijas numurs	Reģistrācijas datums	Beigu termiņš	Preču saraksts, uz kurām attiecas tiesības
Turpmākas tiesības skatīt pielikumā Nr. ...				<input type="checkbox"/> Ierobežotas pieejamības informācija	
Autentiskās preces					
12. Informācija par precēm (*) IĻ tiesību Nr.: Preču apraksts*: (*)  KN tarifa numurs: Muitas vērtība: Eiropas vidējā tirgus vērtība: Valsts tirgus vērtība:				<input type="checkbox"/> Ierobežotas pieejamības informācija	
				<input type="checkbox"/> Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...	
13. Precēm raksturīgās iezīmes (*) Atrašanās vieta uz precēm (*): Apraksts (*):				<input type="checkbox"/> Ierobežotas pieejamības informācija	
				<input type="checkbox"/> Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...	
14. Ražošanas vieta (*) Valsts: Uzņēmums: Adrese: Pilsēta:				<input type="checkbox"/> Ierobežotas pieejamības informācija	
				<input type="checkbox"/> Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...	
15. Iesaistītie uzņēmumi (*) Loma: Vārds un uzvārds vai nosaukums (*): Adrese: Pilsēta:				<input type="checkbox"/> Ierobežotas pieejamības informācija	
				<input type="checkbox"/> Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...	
16. Tirgotāji (*)				<input type="checkbox"/> Ierobežotas pieejamības informācija	
				<input type="checkbox"/> Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...	
17. Informācija par preču muižošanu un izplatīšanu				<input type="checkbox"/> Ierobežotas pieejamības informācija	
				<input type="checkbox"/> Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...	
18. Iepakojumi  Iepakojumu veids: Vienību skaits iepakojumā: Apraksts (tostarp raksturīgās iezīmes):				<input type="checkbox"/> Ierobežotas pieejamības informācija	
				<input type="checkbox"/> Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...	
19. Pavaddokumenti Dokumenta veids: Apraksts:				<input type="checkbox"/> Ierobežotas pieejamības informācija	
				<input type="checkbox"/> Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...	

## Pārkāpuma preces

20. Informācija par precēm

IĻ tiesību Nr.:

Preču apraksts:

KN tarifa numurs:

Minimālā vērtība:

 Ierobežotas pieejamības informācija Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...

21. Precēm raksturīgās iezīmes

Atrašanās vieta uz precēm:

Apraksts:

 Ierobežotas pieejamības informācija Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...

22. Ražošanas vieta

Valsts:

Uzņēmums:

Adrese:

Pilsēta:

 Ierobežotas pieejamības informācija Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...

23. Iesaistītie uzņēmumi

Loma:

Vārds un uzvārds vai nosaukums:

Adrese:

Pilsēta:

 Ierobežotas pieejamības informācija Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...

24. Tīrītāji

 Ierobežotas pieejamības informācija Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...

25. Informācija par preču izplatīšanu

 Ierobežotas pieejamības informācija Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...

26. Iepakojumi

Iepakojumu veids:

Vienību skaits iepakojumā:

Apraksts (tostarp raksturīgās iezīmes):

 Ierobežotas pieejamības informācija Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...

27. Pavaddokumenti

Dokumenta veids:

Apraksts:

 Ierobežotas pieejamības informācija Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...

28. Papildu informācija	<input type="checkbox"/> Ierobežotas pieejamības informācija
<input type="checkbox"/>	
	<input type="checkbox"/> Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...

29. Apliecinājums

Parakstot es apņemos:

- nekavējoties paziņot kompetentajai muitas nodaļai, kas apstiprinājusi šo pieprasījumu, par jebkādam izmaiņām informācijā, kuru esmu sniedzis šajā pieprasījumā vai pielikumos, atbilstoši Regulas (ES) Nr. 608/2013 15. pantam,
- nosūtīt kompetentajai muitas nodaļai, kura apstiprinājusi pieprasījumu, jebkuru atjauninātu informāciju, kas minēta Regulas (ES) Nr. 608/2013 6. panta 3. punkta g), h) vai i) apakšpunktā un kas svarīga analīzei un novērtējumam, kuru muitas dienesti veic, lai noteiktu šajā pieteikumā ietverto intelektuālā īpašuma tiesību pārkāpuma risku,
- uzņemties atbildību saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 608/2013 28. pantā minētajiem nosacījumiem un segt izmaksas, kā minēts Regulas (ES) Nr. 608/2013 29. pantā.

Es piekrītu, ka Eiropas Komisija un dalībvalstis var apstrādāt visus šajā pieprasījumā iesniegtos datus.

30. Paraksts (*)	
Datums (DD.MM.GGGG.)	Pieprasītāja paraksts
Vieta	Vārds, uzvārds (drukātiem burtiem)

**Dienesta vajadzībām**

Muitas dienestu lēmums (Regulas (ES) Nr. 608/2013 2. iedaļas izpratnē)

Pieprasījums ir pilnībā apstiprināts.

Pieprasījums ir daļēji apstiprināts (apstiprinātās tiesības skatīt pievienotajā sarakstā).

Pieņemšanas datums (DD.MM.GGGG.)	Paraksts un zīmogs	Kompetentā muitas nodaļa
----------------------------------	--------------------	--------------------------

Pieprasījuma laikposma beigu termiņš:

laikposma, kurā muitas dienestiem jārīkojas, pagarināšanas lūgums kompetentajai muitas nodaļai ir jāsaņem vismaz 30 darba dienas pirms laikposma beigu termiņa.

Pieprasījums ir noraidīts.

Pielikumā ir motivēts lēmums ar daļēja vai pilnīga noraidījuma iemesliem un informācija par lēmuma pārsūdzēšanas kārtību.

Datums (DD.MM.GGGG.)	Paraksts un zīmogs	Kompetentā muitas nodaļa
----------------------	--------------------	--------------------------

## Personas datu aizsardzība un centrālā datubāze pieprasījumu rīkoties apstrādei.

Ja Eiropas Komisija apstrādā personas datus, kas iekļauti šajā pieprasījumā rīkoties, piemēro Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (EK) Nr. 45/2001 par fizisku personu aizsardzību attiecībā uz personas datu apstrādi Kopienas iestādēs un struktūrās un par šādu datu brīvu apriti. Ja kompetentais dalībvalsts muitas dienests apstrādā personas datus, kas iekļauti šajā pieprasījumā rīkoties, piemēro valsts tiesību aktus, ar kuriem īsteno Direktīvu 95/46/EK.

Pieprasījumā rīkoties iekļauto personas datu apstrādes mērķis ir intelektuālā īpašuma tiesību īstenošana, ko muitas dienesti Savienībā veic saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes 2013. gada 12. jūnija Regulu (ES) Nr. 608/2013 par muitas darbu intelektuālā īpašuma tiesību īstenošanā.

Par datu apstrādi atbildīgā persona attiecībā uz datu apstrādi centrālajā datubāzē ir valsts kompetentā muitas nodaļa, kurā ir iesniegts pieprasījums. Kompetento muitas nodaļu saraksts ir publicēts Komisijas tīmekļa vietnē:

[http://ec.europa.eu/taxation\\_customs/customs/customs\\_controls/counterfeit\\_piracy/right\\_holders/index\\_en.htm](http://ec.europa.eu/taxation_customs/customs/customs_controls/counterfeit_piracy/right_holders/index_en.htm).

Piekluve visiem šajā pieprasījumā iekļautajiem personas datiem tiek piešķirta muitas dienestiem dalībvalstīs un Komisijai, izmantojot lietotājvārdu/paroli.

Personas dati, kas ir daļa no ierobežotas pieejamības informācijas, būs pieejami, izmantojot lietotājvārdu/paroli, tikai to dalībvalstu muitas dienestiem, kuras atzīmētas pieprasījuma 6. ailē.

Saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 608/2013 22. pantu, neskarot piemērojamos noteikumus par datu aizsardzību Savienībā un nolūkā veicināt tādu preču starptautiskās tirdzniecības izskaušanu, ar kurām tiek pārkāptas intelektuālā īpašuma tiesības, Komisija un dalībvalstu muitas dienesti var veikt pieprasījumā iekļauto personas datu un informācijas apmaiņu ar attiecīgajām iestādēm trešās valstīs.

Datu laukos, kas atzīmēti ar \*, un vismaz vienā no datu laukiem, kas atzīmēti ar "+", informācija ir jāsniedz obligāti. Ja šie obligātie dati nav sniegti, pieprasījums tiek noraidīts.

Datu subjektam ir tiesības piekļūt ar viņu saistītiem personas datiem, kas tiks apstrādāti centrālajā datubāzē, un vajadzības gadījumā viņam ir tiesības labot, dzēst vai bloķēt minētos personas datus saskaņā ar Regulu (EK) Nr. 45/2001 vai valsts tiesību aktiem, ar kuriem īsteno Direktīvu 95/46/EK.

Visi lūgumi saistībā ar piekļuvi, labošanu, dzēšanu vai bloķēšanu ir jāiesniedz kompetentajai muitas nodaļai, kurā ir iesniegts pieprasījums, un šai nodaļai minētie lūgumi ir jāapstrādā.

Personas datu apstrādes nolūkā īstent intelektuālā īpašuma tiesības juridiskais pamats ir Eiropas Parlamenta un Padomes 2013. gada 12. jūnija Regula (ES) Nr. 608/2013 par muitas darbu intelektuālā īpašuma tiesību īstenošanā.

Personas datus neglabā ilgāk par sešiem mēnešiem pēc tam, kad ir atcelts lēmums par pieprasījuma apstiprināšanu vai kad ir beidzies attiecīgais laikposms, kurā muitas dienestiem jārīkojas. Apstiprinot pieprasījumu, kompetentā muitas nodaļa nosaka minēto laikposmu, un tas nepārsniedz vienu gadu, skaitot no nākamās dienas pēc tā lēmuma pieņemšanas, ar kuru apstiprina pieprasījumu. Tomēr, ja muitas dienestiem ir paziņots par to, ka ir uzsāktas procedūras, lai noteiktu, vai ir noticis pārkāpums saistībā ar pieprasījumā norādītajām precēm, personas datus glabā sešus mēnešus pēc procedūru pabeigšanas.

Strīdu gadījumā sūdzības var iesniegt attiecīgajai valsts datu aizsardzības iestādei. Valstu datu aizsardzības iestāžu kontaktinformācija ir pieejama Eiropas Komisijas Tieslietu ģenerāldirektorāta tīmekļa vietnē ([http://ec.europa.eu/justice/data-protection/bodies/authorities/eu/index\\_en.htm#h2-1](http://ec.europa.eu/justice/data-protection/bodies/authorities/eu/index_en.htm#h2-1)). Ja sūdzība attiecas uz Eiropas Komisijas veikto personas datu apstrādi, tā jāiesniedz Eiropas Datu aizsardzības uzraudzītājam (<http://www.edps.europa.eu/EDPSWEB/>).

*II PIELIKUMS*

EIROPAS SAVIENĪBA – PAGARINĀŠANAS LŪGUMS

<b>KOMPETENTĀS MUITAS NODAĻAS KOPIJA</b>	<b>1</b>	<p>1. Lēmuma saņēmējs</p> <p>Vārds un uzvārds vai nosaukums (*):</p> <p>Adrese (*):</p> <p>Pilsēta (*):</p> <p>Pasta indekss:</p> <p>Valsts (*):</p> <p>Tālrunis: (+)</p> <p>Mobilais tālrunis: (+)</p> <p>Fakss: (+)</p> <p>E-pasts:</p>	<p><b>Dienesta vajadzībām</b></p> <p>Saņemšanas datums</p>
			<p>INTELEKTUĀLĀ ĪPAŠUMA TIESĪBAS</p> <p>LŪGUMS PAGARINĀT RĪCĪBAI PAREDZĒTO LAIKPOSMU</p> <p>saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 608/2013 12. pantu</p>
<b>1</b>		<p>2 (*). Es lūdzu pagarināt muitas dienestu rīcībai paredzēto laikposmu saistībā ar šo pieprasījumu.</p> <p>Pieprasījuma reģistrācijas numurs:                     /</p> <p><input type="checkbox"/> Es apstiprinu, ka informācijā saistībā ar pieprasījumu rīkoties un tā pielikumiem nav izmaiņu.</p> <p><input type="checkbox"/> Es sniedzu šādu informāciju saistībā ar pieprasījumu rīkoties.</p> <p>Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...</p> <p>Lūgums pagarināt muitas dienestu rīcībai paredzēto laikposmu kompetentajai muitas nodaļai ir jāsaņem vismaz 30 darba dienas pirms laikposma beigu termiņa.</p>	
<b>1</b>		<p>3. Paraksts (*)</p> <p>Datums (DD.MM.GGGG)</p> <p>Vieta</p>	<p>Lēmuma saņēmēja paraksts</p> <p>Vārds, uzvārds (drukātiem burtiem)</p>
		<p><b>Dienesta vajadzībām</b></p> <p>Muitas dienestu lēmums (Regulas (ES) Nr. 608/2013 2. iedaļas izpratnē)</p> <p><input type="checkbox"/> Pagarināšanas lūgums ir pilnībā apstiprināts.</p> <p><input type="checkbox"/> Pagarināšanas lūgums ir daļēji apstiprināts (apstiprinātās tiesības skatīt pievienotajā sarakstā).</p> <p>Datums (DD.MM.GGGG.)   Paraksts un zīmogs   Kompetentā muitas nodaļa</p> <p>Pieprasījuma laikposma beigu termiņš:</p> <p><input type="checkbox"/> Pagarināšanas lūgums ir noraidīts.</p> <p>Pielikumā ir motivēts lēmums ar daļēja vai pilnīga noraidījuma iemesliem un informācija par lēmuma pārsūdzēšanas kārtību.</p> <p>Datums (DD.MM.GGGG.)   Paraksts un zīmogs   Kompetentā muitas nodaļa</p>	

(\*) šie ir obligātie lauki, kas ir jāaizpilda

(+) ir jāaizpilda vismaz viens no šiem laukiem

## Personas datu aizsardzība un centrālā datubāze pieprasījumu rīkoties apstrādei.

Ja Eiropas Komisija apstrādā personas datus, kas iekļauti šajā pagarināšanas lūgumā, piemēro Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (EK) Nr. 45/2001 par fizisku personu aizsardzību attiecībā uz personas datu apstrādi Kopienas iestādēs un struktūrās un par šādu datu brīvu apriti. Ja kompetentais dalībvalsts muitas dienests apstrādā personas datus, kas iekļauti šajā pagarināšanas lūgumā, piemēro valsts tiesību aktus, ar kuriem īsteno Direktīvu 95/46/EK.

Pieprasījumā rīkoties iekļauto personas datu apstrādes mērķis ir intelektuālā īpašuma tiesību īstenošana, ko muitas dienesti Savienībā veic saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes 2013. gada 12. jūnija Regulu (ES) Nr. 608/2013 par muitas darbu intelektuālā īpašuma tiesību īstenošanu.

Par datu apstrādi atbildīgā persona attiecībā uz datu apstrādi centrālajā datubāzē ir valsts kompetentā muitas nodaļa, kurā ir iesniegts pieprasījums. Kompetento muitas nodaļu saraksts ir publicēts Komisijas tīmekļa vietnē: [http://ec.europa.eu/taxation\\_customs/customs/customs\\_controls/counterfeit\\_piracy/right\\_holders/index\\_en.htm](http://ec.europa.eu/taxation_customs/customs/customs_controls/counterfeit_piracy/right_holders/index_en.htm).

Piekluve visiem pieprasījumā iekļautajiem personas datiem tiek piešķirta muitas dienestiem dalībvalstīs un Komisijai, izmantojot lietotājvārdu/paroli.

Personas dati, kas ir daļa no ierobežotas pieejamības informācijas, būs pieejami, izmantojot lietotājvārdu/paroli, tikai to dalībvalstu muitas dienestiem, kuras atzīmētas pieprasījuma 6. ailē. Saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 608/2013 22. pantu, neskarot piemērojamos noteikumus par datu aizsardzību Savienībā un nolūkā veicināt tādu preču starptautiskās tirdzniecības izskaušanu, ar kurām tiek pārkāptas intelektuālā īpašuma tiesības, Komisija un dalībvalstu muitas dienesti var veikt pieprasījumā iekļauto personas datu un informācijas apmaiņu ar attiecīgajām iestādēm trešās valstīs. Datu laukos, kas atzīmēti ar \*, informācija ir jāsniedz obligāti. Ja šie obligātie dati nav sniegti, pagarināšanas lūgums tiek noraidīts.

Datu subjektam ir tiesības piekļūt ar viņu saistītiem personas datiem, kas tiks apstrādāti centrālajā datubāzē, un vajadzības gadījumā viņam ir tiesības labot, dzēst vai bloķēt minētos personas datus saskaņā ar Regulu (EK) Nr. 45/2001 vai valsts tiesību aktiem, ar kuriem īsteno Direktīvu 95/46/EK.

Visi lūgumi saistībā ar piekļuvi, labošanu, dzēšanu vai bloķēšanu ir jāiesniedz kompetentajai muitas nodaļai, kurā ir iesniegts pieprasījums, un šai nodaļai minētie lūgumi ir jāapstrādā.

Personas datu apstrādes nolūkā īstenot intelektuālā īpašuma tiesības juridiskais pamats ir Eiropas Parlamenta un Padomes 2013. gada 12. jūnija Regula (ES) Nr. 608/2013 par muitas darbu intelektuālā īpašuma tiesību īstenošanā.

Personas datus neglabā ilgāk par sešiem mēnešiem pēc tam, kad ir atcelts lēmums par pieprasījuma apstiprināšanu vai kad ir beidzies attiecīgais laikposms, kurā muitas dienestiem jārikojas. Apstiprinot pagarināšanas lūgumu, kompetentā muitas nodaļa nosaka minēto laikposmu, un tas nepārsniedz vienu gadu, skaitot no nākamās dienas pēc tā lēmuma pieņemšanas, ar kuru apstiprina pagarināšanas lūgumu. Tomēr, ja muitas dienestiem ir paziņots par to, ka ir uzsāktas procedūras, lai noteiktu, vai ir noticis pārkāpums saistībā ar pieprasījumā norādītajām precēm, personas datus glabā sešus mēnešus pēc procedūru pabeigšanas.

Strīdu gadījumā sūdzības var iesniegt attiecīgajai valsts datu aizsardzības iestādei. Valstu datu aizsardzības iestāžu kontaktinformācija ir pieejama Eiropas Komisijas Tieslietu ģenerāldirektorāta tīmekļa vietnē ([http://ec.europa.eu/justice/data-protection/bodies/authorities/eu/index\\_en.htm#h2-1](http://ec.europa.eu/justice/data-protection/bodies/authorities/eu/index_en.htm#h2-1)). Ja sūdzība attiecas uz Eiropas Komisijas veikto personas datu apstrādi, tā jāiesniedz Eiropas Datu aizsardzības uzraudzītājam (<http://www.edps.europa.eu/EDPSWEB/>).



**EIROPAS SAVIENĪBA – PAGARINĀŠANAS LŪGUMS**

<b>PIEPRASĪTĀJA KOPIJA</b>	<b>2</b>	<p>1. Lēmuma saņēmējs</p> <p>Vārds un uzvārds vai nosaukums (*):</p> <p>Adrese (*):</p> <p>Pilsēta (*):</p> <p>Pasta indekss:</p> <p>Valsts (*):</p> <p>Tālrunis: (+)</p> <p>Mobilais tālrunis: (+)</p> <p>Fakss: (+)</p> <p>E-pasts:</p>	<p><b>Dienesta vajadzībām</b></p> <p>Saņemšanas datums</p>
	<p><b>INTELEKTUĀLĀ ĪPAŠUMA TIESĪBAS</b></p> <p><b>LŪGUMS PAGARINĀT RĪCĪBAI PAREDZĒTO LAIKPOSMU</b></p> <p>saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 608/2013 12. pantu</p>		
	<b>2</b>	<p>2 (*). Es lūdzu pagarināt muitas dienestu rīcībai paredzēto laikposmu saistībā ar šo pieprasījumu.</p> <p>Pieprasījuma reģistrācijas numurs: /</p> <p><input type="checkbox"/> Es apstiprinu, ka informācijā saistībā ar pieprasījumu rīkoties un tā pielikumiem nav izmaiņu.</p> <p><input type="checkbox"/> Es sniedzu šādu informāciju saistībā ar pieprasījumu rīkoties.</p> <p>Skatīt pievienoto pielikumu Nr. ...</p> <p>Lūgums pagarināt muitas dienestu rīcībai paredzēto laikposmu kompetentajai muitas nodaļai ir jāsaņem vismaz 30 darba dienas pirms laikposma beigu termiņa.</p>	
		<p>3. Paraksts (*)</p> <p>Datums (DD.MM.GGGG)</p> <p>Vieta</p>	<p>Lēmuma saņēmēja paraksts</p> <p>Vārds, uzvārds (drukātiem burtiem)</p>
		<p><b>Dienesta vajadzībām</b></p> <p>Muitas dienestu lēmums (Regulas (ES) Nr. 608/2013 2. iedaļas izpratnē)</p> <p><input type="checkbox"/> Pagarināšanas lūgums ir pilnībā apstiprināts.</p> <p><input type="checkbox"/> Pagarināšanas lūgums ir daļēji apstiprināts (apstiprinātās tiesības skatīt pievienotajā sarakstā).</p> <p>Datums (DD.MM.GGGG.)</p> <p>Pieprasījuma laikposma beigu termiņš:</p> <p><input type="checkbox"/> Pagarināšanas lūgums ir noraidīts.</p> <p>Pielikumā ir motivēts lēmums ar daļēja vai pilnīga noraidījuma iemesliem un informācija par lēmuma pārsūdzēšanas kārtību.</p> <p>Datums (DD.MM.GGGG.)</p>	
		<p>Paraksts un zīmogs</p>	<p>Kompetentā muitas nodaļa</p>
		<p>Paraksts un zīmogs</p>	<p>Kompetentā muitas nodaļa</p>

(\*) šie ir obligātie lauki, kas ir jāaizpilda

(+) ir jāaizpilda vismaz viens no šiem laukiem

## Personas datu aizsardzība un centrālā datubāze pieprasījumu rīkoties apstrādei.

Ja Eiropas Komisija apstrādā personas datus, kas iekļauti šajā pagarināšanas lūgumā, piemēro Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (EK) Nr. 45/2001 par fizisku personu aizsardzību attiecībā uz personas datu apstrādi Kopienas iestādēs un struktūrās un par šādu datu brīvu apriti. Ja kompetentais dalībvalsts muitas dienests apstrādā personas datus, kas iekļauti šajā pagarināšanas lūgumā, piemēro valsts tiesību aktus, ar kuriem īsteno Direktīvu 95/46/EK.

Pieprasījumā rīkoties iekļauto personas datu apstrādes mērķis ir intelektuālā īpašuma tiesību īstenošana, ko muitas dienesti Savienībā veic saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes 2013. gada 12. jūnija Regulu (ES) Nr. 608/2013 par muitas darbu intelektuālā īpašuma tiesību īstenošanu.

Par datu apstrādi atbildīgā persona attiecībā uz datu apstrādi centrālajā datubāzē ir valsts kompetentā muitas nodaļa, kurā ir iesniegts pieprasījums. Kompetento muitas nodaļu saraksts ir publicēts Komisijas tīmekļa vietnē: [http://ec.europa.eu/taxation\\_customs/customs/customs\\_controls/counterfeit\\_piracy/right\\_holders/index\\_en.htm](http://ec.europa.eu/taxation_customs/customs/customs_controls/counterfeit_piracy/right_holders/index_en.htm).

Piekluve visiem pieprasījumā iekļautajiem personas datiem tiek piešķirta muitas dienestiem dalībvalstīs un Komisijai, izmantojot lietotājvārdu/paroli.

Personas dati, kas ir daļa no ierobežotas pieejamības informācijas, būs pieejami, izmantojot lietotājvārdu/paroli, tikai to dalībvalstu muitas dienestiem, kuras atzīmētas pieprasījuma 6. ailē. Saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 608/2013 22. pantu, neskarot piemērojamos noteikumus par datu aizsardzību Savienībā un nolūkā veicināt tādu preču starptautiskās tirdzniecības izskaušanu, ar kurām tiek pārkāptas intelektuālā īpašuma tiesības, Komisija un dalībvalstu muitas dienesti var veikt pieprasījumā iekļauto personas datu un informācijas apmaiņu ar attiecīgajām iestādēm trešās valstīs. Datu laukos, kas atzīmēti ar \*, informācija ir jāsniedz obligāti. Ja šie obligātie dati nav sniegti, pagarināšanas lūgums tiek noraidīts.

Datu subjektam ir tiesības piekļūt ar viņu saistītiem personas datiem, kas tiks apstrādāti centrālajā datubāzē, un vajadzības gadījumā viņam ir tiesības labot, dzēst vai bloķēt minētos personas datus saskaņā ar Regulu (EK) Nr. 45/2001 vai valsts tiesību aktiem, ar kuriem īsteno Direktīvu 95/46/EK.

Visi lūgumi saistībā ar piekļuvi, labošanu, dzēšanu vai bloķēšanu ir jāiesniedz kompetentajai muitas nodaļai, kurā ir iesniegts pieprasījums, un šai nodaļai minētie lūgumi ir jāapstrādā.

Personas datu apstrādes nolūkā īstenot intelektuālā īpašuma tiesības juridiskais pamats ir Eiropas Parlamenta un Padomes 2013. gada 12. jūnija Regula (ES) Nr. 608/2013 par muitas darbu intelektuālā īpašuma tiesību īstenošanā.

Personas datus neglabā ilgāk par sešiem mēnešiem pēc tam, kad ir atcelts lēmums par pieprasījuma apstiprināšanu vai kad ir beidzies attiecīgais laikposms, kurā muitas dienestiem jārikojas. Apstiprinot pagarināšanas lūgumu, kompetentā muitas nodaļa nosaka minēto laikposmu, un tas nepārsniedz vienu gadu, skaitot no nākamās dienas pēc tā lēmuma pieņemšanas, ar kuru apstiprina pagarināšanas lūgumu. Tomēr, ja muitas dienestiem ir paziņots par to, ka ir uzsāktas procedūras, lai noteiktu, vai ir noticis pārkāpums saistībā ar pieprasījumā norādītajām precēm, personas datus glabā sešus mēnešus pēc procedūru pabeigšanas.

Strīdu gadījumā sūdzības var iesniegt attiecīgajai valsts datu aizsardzības iestādei. Valstu datu aizsardzības iestāžu kontaktinformācija ir pieejama Eiropas Komisijas Tieslietu ģenerāldirektorāta tīmekļa vietnē ([http://ec.europa.eu/justice/data-protection/bodies/authorities/eu/index\\_en.htm#h2-1](http://ec.europa.eu/justice/data-protection/bodies/authorities/eu/index_en.htm#h2-1)). Ja sūdzība attiecas uz Eiropas Komisijas veikto personas datu apstrādi, tā jāiesniedz Eiropas Datu aizsardzības uzraudzītājam (<http://www.edps.europa.eu/EDPSWEB/>).

## III PIELIKUMS

## SKAIDROJUMI PAR AIZPILDĪŠANU

## I. PASKAIDROJUMI PAR AILĒM VEIDLAPĀ "PIEPRASĪJUMS RĪKOTIES", KAS PAREDZĒTA I PIELIKUMĀ UN JĀAIZPILDA PIEPRASĪTĀJAM

Ar zvaigznīti (\*) atzīmētie lauki ir obligāti jāaizpilda.

Ja ailē viens vai vairāki lauki ir atzīmēti ar plus zīmi (+), ir jāaizpilda vismaz viens no tiem.

Ailes ar norādi "dienesta vajadzībām" nav jāaizpilda.

## 1. aile. Pieprasītājs

Šajā ailē jāsniedz dati par pieprasītāju. Tajā jānorāda informācija par vārdu un uzvārdu, pieprasītāja pilna adrese, tālruna, mobilā tālruna vai faksa numurs. Vajadzības gadījumā pieprasītājs var norādīt nodokļu maksātāja identifikācijas numuru, citu valsts reģistrācijas numuru un komersanta reģistrācijas un identifikācijas numuru (EORI numuru), proti, visā Savienībā vienotu numuru, ko muitas iestāde kādā dalībvalstī piešķir ekonomikas dalībniekiem, kas iesaistīti muitas darbībās. Pieprasītājs vajadzības gadījumā var arī norādīt savu e-pasta adresi un tīmekļa vietnes adresi.

## 2. aile. Pieprasījums Savienībā/dalībvalstī

Ir jāatzīmē attiecīgā aile, lai norādītu, vai pieprasījums ir dalībvalstī vai Savienībā, kā minēts Regulas (ES) Nr. 608/2013 2. panta 10. un 11. punktā.

## 3. aile. Pieprasītāja statuss

Ir jāatzīmē attiecīgā aile, lai norādītu pieprasītāja statusu Regulas (ES) Nr. 608/2013 3. panta izpratnē. Pieprasījumā jāiekļauj dokumenti, kas kompetentajai muitas nodaļai pierāda, ka pieprasītājs ir tiesīgs iesniegt pieprasījumu.

## 4. aile. Pārstāvis, kas pieprasītāja vārdā iesniedz pieprasījumu

Ja pieprasījumu ir iesniedzis pieprasītāja pārstāvis, šajā ailē jānorāda dati par minēto pārstāvi. Pieprasījumā jāiekļauj pierādījumi par pārstāvja pilnvarām rīkoties kā pārstāvim atbilstoši tās dalībvalsts tiesību aktiem, kurā iesniedz pieprasījumu, un jāatzīmē attiecīgā aile.

## 5. aile. Tiesību veids, par kuru ir iesniegts pieprasījums

Jānorāda īstenojamo intelektuālā īpašuma tiesību (IĪT) veids(-i), atzīmējot attiecīgo aili.

## 6. aile. Dalībvalsts vai dalībvalstis (ja iesniegts pieprasījums Savienībā), kurās tiek pieprasīta muitas rīcība

Jānorāda dalībvalsts vai dalībvalstis (ja iesniegts pieprasījums Savienībā), kurās tiek pieprasīta muitas rīcība, atzīmējot attiecīgo aili.

## 7. aile. Pārstāvis juridiskos jautājumos

Šajā ailē jānorāda dati par pārstāvi, ko pieprasītājs iecēlis juridisko jautājumu risināšanai.

## 8. aile. Pārstāvis tehniskos jautājumos

Ja ir iecelts pārstāvis tehniskos jautājumos, kas nav tā pati persona, kura minēta 7. ailē, šajā ailē jānorāda dati par pārstāvi tehniskos jautājumos.

## 9. aile. Dati par pieprasītāja iecelto pārstāvi juridiskos un tehniskos jautājumos, ja iesniegts pieprasījums Savienībā

Ja iesniegts pieprasījums Savienībā, dati par pārstāvi vai pārstāvjiem, ko pieprasītājs iecēlis tehnisku un juridisku jautājumu risināšanai 6. ailē norādītajās dalībvalstīs, ir jāsniedz atsevišķā pielikumā, kurā jāiekļauj 7. un 8. ailē pieprasītās informācijas elementi. Ja pārstāvis ir iecelts attiecībā uz vairāk nekā vienu dalībvalsti, ir skaidri jānorāda, attiecībā uz kurām dalībvalstīm viņš ir iecelts.

## 10. aile. Mazo sūtījumu procedūra

Ja pieprasītājs vēlas pieprasīt Regulas (ES) Nr. 608/2013 26. pantā paredzētās mazos sūtījumos sūtītu preču iznīcināšanas procedūras izmantošanu, ir jāatzīmē šī aile.

11. aile. Tiesību saraksts, par kurām ir iesniegts pieprasījums

Šajā ailē jānorāda informācija par tiesībām, kas jāīsteno.

Kolonnā "Nr." jānorāda kārtas numuri katram intelektuālā īpašuma tiesību veidam, par ko iesniegts pieprasījums.

Kolonnā "Tiesību veids" jānorāda ĪT veids, izmantojot attiecīgus saīsinājumus, kas parādās 5. ailē iekavās.

Ailē "Preču saraksts, uz kurām attiecas tiesības" ir jānorāda preču veids, uz ko attiecas attiecīgās ĪT, un saistībā ar kurām pieprasītājs vēlas pieprasīt muitas rīcību tiesību īstenošanā.

Apakšaile "Ierobežotas pieejamības informācija" 12.–28. ailē

Ja pieprasītājs vēlas, lai informācija, ko viņš sniedzis 12.–28. ailē, būtu atzīmēta kā ierobežotas pieejamības informācija Regulas (ES) Nr. 608/2013 31. panta 5. punkta izpratnē, ir jāatzīmē šī aile.

**2. aile. Informācija par autentiskajām precēm 12.–19. ailē**

Pieprasītājam 12.–19. ailē vajadzības gadījumā jānorāda konkrēti un tehniski dati par autentiskajām precēm, informācija, kas vajadzīga, lai muitas dienesti varētu viegli identificēt preces, par kurām ir aizdomas, ka ar tām tiek pārkāptas ĪT, un informācija, kas svarīga analīzei un novērtējumam, kuru muitas dienesti veic, lai noteiktu attiecīgo ĪT pārkāpuma risku.

12. aile. Informācija par precēm

12. ailē jānorāda autentisko preču apraksts, tostarp apdare un grafiskie simboli, kombinētās nomenklatūras kodi un vērtība ES iekšējā tirgū. Pieprasītājs vajadzības gadījumā iesniedz minēto preču attēlus. Informācija ir jāsniedz pa dažādiem preču veidiem vai pa preču sortimentiem.

13. aile. Precēm raksturīgās iezīmes

13. ailē jānorāda informācija par autentisko preču tipiskām iezīmēm, piemēram, marķējumu, etiķetēm, drošības josliņām, hologrammām, nozīmēm, piekariņiem, svītrkodiem, norādot precīzu minēto iezīmju atrašanās vietu uz precēm un to izskatu.

14. aile. Ražošanas vieta

Šajā ailē jānorāda informācija par autentisko preču ražošanas vietu.

15. aile. Iesaistītie uzņēmumi

Šajā ailē jānorāda informācija par visiem autorizētiem importētājiem, piegādātājiem, ražotājiem, pārvadātājiem, preču saņēmējiem vai eksportētājiem. Informācija ir jāsniedz pa dažādiem preču veidiem.

16. aile. Tirgotāji

Šajā ailē jānorāda informācija par personām vai vienībām, kurām ir tiesības tirgot produktus, kas saistīti ar to ĪT izmantošanu, kuras vēlas īstenot. Minētā informācija ir personu vai vienību vārds, uzvārds vai nosaukums, adrese un reģistrācijas numurs, piemēram, EORI numurs. Tāpat jānorāda, kā licenču īpašnieki var pierādīt, ka viņiem ir tiesības izmantot attiecīgās ĪT.

17. aile. Informācija par preču muietošanu un izplatīšanu

Šajā ailē jānorāda informācija par autentisko preču izplatīšanas kanāliem, piemēram, informācija, kas saistīta ar centrālajām noliktavām, nosūtīšanas departamentiem, transportēšanas veidiem, satiksmes ceļiem un piegādi, kā arī par muitas procedūrām un birojiem, kur tiek veikta autentisko preču muietošana.

18. aile. Iepakojumi

Šajā ailē jānorāda informācija par autentisko preču iepakojumu, piemēram šāda informācija:

a) iepakojuma veids, ko norāda, izmantojot attiecīgos kodus, kā noteikts Komisijas Regulas (EEK) Nr. 2454/93 <sup>(1)</sup> 38. pielikumā;

b) iepakojumu raksturīgās iezīmes (piemēram, marķējums, etiķetes, drošības josliņas, hologrammas, nozīmes, piekariņi un svītrkodi), norādot precīzu minēto iezīmju atrašanās vietu uz iepakojuma;

<sup>(1)</sup> Komisijas 1993. gada 2. jūlija Regula (EEK) Nr. 2454/93, ar ko nosaka īstenošanas noteikumus Padomes Regulai (EEK) Nr. 2913/92 par Kopienas Muitas kodeksa izveidi (OV L 253, 11.10.1993., 1. lpp.).

c) īpašs iepakojuma dizains (krāsa, forma);

d) vajadzības gadījumā, preču attēli.

19. aile. Pavaddokumenti

Šajā ailē jānorāda informācija par autentisko preču pavaddokumenti, piemēram, brošūrām, lietošanas instrukcijām, garantijas dokumentiem vai citiem līdzīgiem dokumentiem.

**3. aile. Informācija par pārkāpuma precēm 20.–27. ailē**

Pieprasītājs 20.–27. ailē vajadzības gadījumā norāda informāciju, kas svarīga analīzei un novērtējumam, kuru muitas dienesti veic, lai noteiktu attiecīgo IĪT pārkāpuma risku.

20. aile. Informācija par precēm

Šajā ailē jānorāda to preču apraksts, par kurām ir aizdomas, ka tiek pārkāptas intelektuālā īpašuma tiesības (pārkāpuma preces), tostarp noformējums un grafiskie simboli. Pieprasītājs vajadzības gadījumā iesniedz minēto preču attēlus. Informācija ir jāsaņem grupē pa dažādiem preču veidiem vai pa preču sortimentiem.

21. aile. Precēm raksturīgās iezīmes

Šajā ailē jāiekļauj informācija par aizdomās turamo pārkāpuma preču tipiskām iezīmēm, piemēram, marķējumu, etiķetēm, drošības josliņām, hologrammām, nozīmēm, piekariņiem, svītrkodiem, norādot precīzu minēto iezīmju atrašanās vietu uz precēm un to izskatu.

22. aile. Ražošanas vieta

Šajā ailē jānorāda informācija par pārkāpuma preču zināmo izcelsmes vietu, vietu, no kuras pārkāpuma preces ieved vai uz kuru piegādā, vai par vietu, par kuru ir aizdomas, ka tā varētu būt pārkāpuma preču izcelsmes vieta, vieta, no kuras pārkāpuma preces ieved vai uz kuru piegādā.

23. aile. Iesaistītie uzņēmumi

Šajā ailē jāiekļauj informācija par importētājiem, piegādātājiem, ražotājiem, pārvadātājiem, saņēmējiem vai eksportētājiem, par kuriem ir aizdomas, ka tie ir iesaistīti attiecīgo intelektuālā īpašuma tiesību pārkāpumos.

24. aile. Tirgotāji

Šajā ailē jāiekļauj informācija par personām vai vienībām, kurām nav tiesību tirgot produktus, kas saistīti ar to IĪT izmantošanu, kuras vēlas īstenot, un šīs personas vai vienības iepriekš ir tirgojušas produktus Savienībā.

25. aile. Informācija par preču izplatīšanu

Šajā ailē jānorāda informācija par pārkāpuma preču izplatīšanas kanāliem, piemēram, informācija, kas saistīta ar noliktavām, nosūtīšanas departamentiem, transportēšanas veidiem, satiksmes ceļiem un piegādes vietām, kā arī par muitas procedūrām un birojiem, kur tiek veikta pārkāpuma preču muietošana.

26. aile. Iepakojumi

Šajā ailē jānorāda informācija par aizdomās turamo pārkāpuma preču iepakojumu, piemēram šāda informācija:

a) iepakojuma veids, ko norāda, izmantojot attiecīgos kodus, kā noteikts Regulas (EEK) Nr. 2454/93 38. pielikumā;

b) iepakojumu raksturīgās iezīmes (piemēram, marķējums, etiķetes, hologrammas, nozīmes, piekariņi un svītrkodi), norādot precīzu minēto iezīmju atrašanās vietu uz iepakojuma;

c) īpašs iepakojuma dizains (krāsa, forma);

d) vajadzības gadījumā, preču attēli.

27. aile. Pavaddokumenti

Šajā ailē jānorāda informācija par aizdomās turamo pārkāpuma preču pavaddokumenti, piemēram, brošūrām, lietošanas instrukcijām, garantijas dokumentiem vai citiem līdzīgiem dokumentiem.

## 28. aile. Papildu informācija

Pieprasītājs 28. ailē var norādīt papildu informāciju, kas svarīga analīzei un novērtējumam, kuru muitas dienesti veic, lai noteiktu attiecīgo ĪT pārkāpuma risku, piemēram, īpašu informāciju par plānotajām aizdomās turamo pārkāpuma preču piegādēm, tostarp īpašu un detalizētu informāciju par transportēšanas veidiem, konteineriem un iesaistītajām personām.

## 29. aile. Apliecinājums

Nemainiet šīs ailes saturu un neievadiet datus tajā.

## 30. aile. Paraksts

Šajā ailē pieprasītājam vai pieprasītāja pārstāvim, kas norādīts 4. ailē, jānorāda pieprasījuma aizpildīšanas vieta un datums un jāparakstās. Parakstītāja vārds un uzvārds jānorāda drukātiem burtiem.

## II. PASKAIDROJUMI PAR AILĒM VEIDLAPĀ "LAIKPOSMA PAGARINĀŠANAS LŪGUMS", KAS PAREDZĒTA II PIELIKUMĀ UN JĀAIZPILDA LĒMUMA SAŅĒMĒJAM

Ar zvaigznīti (\*) atzīmētie lauki ir obligāti jāaizpilda.

Ailēs, kurās lauki ir atzīmēti ar plus zīmi (+), ir jāaizpilda vismaz viens no tiem.

Neievadiet datus ailēs ar norādi "dienesta vajadzībām".

## 1. aile. Dati par lēmuma saņēmēju

Šajā ailē jāsniedz dati par lēmuma saņēmēju.

## 2. aile. Laikposma pagarināšanas lūgums

Šajā ailē jānorāda pieprasījuma reģistrācijas numurs, tostarp pirmie divi cipari, kas atbilst tās valsts ISO divburtu kodam, kura apstiprinājusi pieprasījumu. Lēmuma saņēmējam jānorāda, vai viņš pieprasa pieprasījumā sniegtās informācijas izmaiņas, atzīmējot attiecīgo aili.

## 3. aile. Paraksts

Šajā ailē lēmuma saņēmējam vai lēmuma saņēmēja pārstāvim jānorāda pieprasījuma aizpildīšanas vieta un datums un jāparakstās. Parakstītāja vārds un uzvārds jānorāda drukātiem burtiem.

---